

A **ALLGEMEINES**

AB **BIBLIOGRAPHIEN UND KATALOGE**

ABD **Alte und wertvolle Drucke**

Franckesche Stiftungen <HALLE, Saale>

Hungarica

KATALOG

- 18-4** ***Die Hungarica-Sammlung der Franckeschen Stiftungen zu Halle*** / hrsg. von Brigitte Klosterberg und István Monok. - Budapest : MTA Könyvtár és Információs Központ. - 24 cm. - (Adattár XVI-XVIII. századi szellemi mozgalmaink történetéhez = Materialien zur Geschichte der Geistesströmung des 16. - 18. Jahrhunderts in Ungarn ; 40). - ISBN 978-963-7451-32-4 : Preis nicht mitgeteilt
- [#6154]**
- Alte Drucke 1495 - 1800 / bearb. von Attila Verók
- Bd. 1. A - O. - 2017. - XLII, 740 S. - ISBN 978-963-7451-33-1
- Bd. 2. P - Z. - S. 743 - 1235. - ISBN 978-963-7451-34-8

Die ungarische retrospektive Nationalbibliographie¹ macht sich zur Aufgabe, nicht nur die im Land erschienenen und die in ungarischer Sprache andernorts publizierten Titel zu verzeichnen - beides findet man auch in den retrospektiven Nationalbibliographien anderer Länder -, sondern unter dem weitgefaßten Begriff *Hungarica* darüber hinaus auch solche Titel, die sich inhaltlich mit Ungarn im weitesten Sinne befassen. Allerdings finden sich die einschlägigen Titel überwiegend in Bibliotheken des Auslands, nicht zuletzt in den bedeutenden Altbestandssammlungen in Deutschland, allen voran in der Herzog-August-Bibliothek, die durch gedruckte Kataloge gut erschlossen sind,² was auch für die einschlägigen Bestände der British Library³ gilt.

¹ Vgl. dazu den ***Überblick über die ungarische retrospektive Nationalbibliographie aus Anlaß neuerer Bestandskataloge älterer Hungarica*** / von Karl-Heinz Jügel [4189]. - Rez.: **IFB 97-1/2-053 - 057**

https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0053.html
https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0054.html
https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0055.html
https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0056.html
https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0057.html

² ***Ungarische Drucke und Hungarica 1480 - 1720*** : Katalog der Herzog-August-Bibliothek Wolfenbüttel = Magyar és magyar vonatkozású nyomtatványok / bearb. von S. Katalin Németh. - München [u.a.] : Saur, 1993. - Tl. 1 - 3 ; 30 cm. - ISBN 3-598-32813-3 (Gesamtwerk) : DM 1194.00 [1498]. - Rez.: **IFB 97-1/2-054**

Auch eine der bedeutendsten wissenschaftlichen Einrichtungen der frühen Neuzeit in Deutschland, die Franckeschen Stiftungen in Halle, Saale, verwahrt in ihrer Bibliothek⁴ reiche Bestände mit Ungarn-Bezug, die teilweise bereits in Katalogen aus der Hand von Brigitte Klosterberg, der Direktorin des Studienzentrums August Hermann Francke und ungarischer Fachleute beschrieben wurden.⁵ In Kürze, nämlich am 18. und 19. Oktober 2018, findet in Halle eine Tagung statt, auf der unter dem Motto Deutsch-Ungarische

https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0054.html - Vgl. auch **Deutsche Drucke des Barock 1600 - 1720, ungarische Drucke und Hungarica 1480 - 1720, polnische Drucke und Polonica 1501 - 1700** : Katalog der Herzog-August-Bibliothek Wolfenbüttel [Mikroform] / begr. von Martin Bircher. Bearb. von Thomas Bürger. - München [u.a.] : Saur, [1996]. - 157 Mikrofiches ; in Behältnis. - ISBN 3-598-32187-2 : DM 4980.00, DM 3980.00 (Subskr.-Pr. bis 31.10.1996). - DM 450.00 (Einzelpreis für Polnische Drucke), DM 298.00 (Einzelpreis für Ungarische Drucke). - 4 gedruckte Erschließungs-Bd. kostenlos für Bezieher der Mikrofiche-Ausg. [4600]. - Erschließungsbände. - Namenregister. - 1996. - XI, 425 S. ; 30 cm. - ISBN 3-598-32184-8 : Kostenlos für Bezieher der Mikrofiche-Ausg. - Titelregister. - 1996. - XI, 360 S. ; 30 cm. - ISBN 3-598-32185-6 : Kostenlos für Bezieher der Mikrofiche-Ausg. - Register der Verleger, Drucker und Orte / bearb. von Thomas Bürger. - 1996. - XI, 333 S. ; 30 cm. - ISBN 3-598-32186-4 : Kostenlos für Bezieher der Mikrofiche-Ausg. - Erschließungsband zur Mikroficheausgabe. - Polnische Drucke 1501 - 1700, Ungarische Drucke und Hungarica 1480 - 1720. - 1997. - 262 S. ; 30 cm. - ISBN 3-598-32188-0 : Kostenlos für Bezieher der Mikrofiche-Ausg. - Rez.: **IFB 98-1/2-019** https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/98_0018.html

³ **Short-title catalogue of Hungarian books printed before 1851 in the British Library** / [comp. by Geoffrey Arnold]. - London : British Library, 1995. - VII, 354 S. ; 22 cm. - ISBN 0-7123-0313-8 : £ 60.00 [3003]. - Rez.: **IFB 97-1/2-055** https://www.bsz-bw.de/depot/media/3400000/3421000/3421308/97_0055.html

⁴ **Die Bibliothek der Franckeschen Stiftungen** / Brigitte Klosterberg. Fotografien von Klaus E. Göltz. - Halle (Saale) : Verlag der Franckeschen Stiftungen ; [Wiesbaden : Harrassowitz in Komm.], 2007. - 115 S. : überw. Ill. ; 32 cm. - ISBN 978-3-931479-99-2 (Franckesche Stiftungen) - ISBN 978-3-447-06984-7 (Harrassowitz) : EUR 32.00 [#3251]. - Rez.: **IFB 13-4-APB** <http://ifb.bsz-bw.de/bsz279355963rez-1.pdf>

⁵ **Die Hungarica-Sammlung der Franckeschen Stiftungen zu Halle**. - 1. Porträts / hrsg. von Brigitte Klosterberg ... Bearb. von Attila Verók. - Halle : Verlag der Franckeschen Stiftungen, 2003. - XXX, 269 S. : zahlr. Ill. - (Hallische Quellenpublikationen und Repertorien ; 7). - ISBN 3-484-84107-9 - ISBN 3-931479-33-1. - **Die Hungarica-Sammlung der Franckeschen Stiftungen zu Halle**. - Tübingen : Verlag der Franckeschen Stiftungen Halle im Max Niemeyer Verlag - [Halle] : Verlag der Franckeschen Stiftungen zu Halle. - Budapest : MTA Könyvtár és Információs Központ. - 2. Handschriften / hrsg. von Brigitte Klosterberg und István Monik ; bearbeitet von Zoltán Csepregi. - ISBN 978-963-7451-25-6. - 1 (2015). - XXIV, 694 Seiten. - 2 (2015). - XXIV, 694 Seiten. - (Adattár XVI - XVIII. századi szellemi mozgalmaink történetéhez ; 39). - [3]. Historische Karten und Ansichten / hrsg. von Brigitte Klosterberg ... - Halle : Verlag der Franckeschen Stiftungen, 2009. - 103 S. : zahlr. Kt. - (Kataloge der Franckeschen Stiftungen ; 22). - ISBN 978-3-939922-14-8.

Begegnungen „Wissenschaftlerinnen und Wissenschaftler aus Ungarn, Rumänien, der Slowakei und Polen die vielfältigen, wechselseitigen Verbindungen des Halleschen Pietismus in das Königreich Ungarn und das Fürstentum Siebenbürgen“ beleuchten um dabei die „Schätze aus der Hungarica-Sammlung in Bibliothek und Archiv der Franckeschen Stiftungen kennenzulernen“.⁶

Somit kommt die Rezension des bereits 2017 erschienenen, aber erst jüngst von der DNB angezeigten Katalogs **Die Hungarica-Sammlung der Franckeschen Stiftungen zu Halle** gerade zur rechten Zeit. In der langen Einleitung über *Die hallisch-ungarischen Kulturkontakte im Spiegel der historischen Sammlungen der Franckeschen Stiftungen zu Halle (17. - 18. Jahrhundert)* von Attila Verók (S. VII -XXX), die in nicht weniger als 51 Fußnoten die zahlreich zum Thema vorhandene Literatur, darunter auch die bisher erschienenen Kataloge verzeichnet, geht natürlich auch auf die an deutschen Universitäten dieser Zeit immatrikulierten ungarischen Studenten ein,⁷ waren doch nicht zuletzt diese Agenten des Kulturkontakts. In der sich anschließenden *Einleitung zur Verwendung des Hungarica-Katalogs* (S. XXXI - XXXIX) unterrichtet der Bearbeiter detailliert über den Begriff *Hungarica* in der ungarischen Buchgeschichtsforschung und nennt sodann die 15 Hungarica-Gattungen, die im vorliegenden Katalog Berücksichtigung finden; der Rezensent verzichtet hier auf eine Rekapitulierung, betreffen sie doch nicht nur ungarische Verfasser, Druckorte und Drucker oder Bücher mit ungarischen Inhalten (und sei es die Erwähnung einer Person), sondern reichen - um nur ein Beispiel zu nennen - bis hin zu "Buchbesprechungen zu Büchern mit Ungarnbezug".

Die im Verfasser-/Sachtitelalphabet geordneten Titelaufnahmen nennen in einer grau hinterlegten Kopfzeile die laufende Nummer sowie die Signatur. Insgesamt sind es einschließlich der gleichfalls verzeichneten Dubletten 3194 durchnummerierte Eintragungen. Die knappen aber ausreichend genauen Titelaufnahmen nennen alle relevanten bibliographischen Daten und unter der Rubrik *Ungarnbezug* eine der erwähnten 15 Gattungen von Hungarica, worauf dann mit Seitenangaben der ungarischbezogene Inhalt aufgeführt

⁶ <https://www.francke-halle.de/neuigkeiten-n-12494.html> [2018-10-09]. - Tagungsprogramm: <https://www.francke-halle.de/das-koenigreich-ungarn-das-fuerstentum-siebenbuergen-und-das-hallesche-waisenhaus-im-18-jahrhundert/veranstaltungen-v-497.html> [2018-10-09].

⁷ **Peregrinatio Hungarica** : Studenten aus Ungarn an deutschen und österreichischen Hochschulen vom 16. bis zum 20. Jahrhundert. [Internationale Tagung an der Eberhard-Karls-Universität Tübingen, 17. - 18. Oktober 2003, in Zusammenarbeit des Instituts für Donauschwäbische Geschichte und Landeskunde Tübingen mit der Abteilung für Neuere Geschichte (Lehrstuhl für Geschichte der Frühen Neuzeit) des Historischen Seminars der Eberhard-Karls-Universität Tübingen und dem Kulturinstitut der Republik Ungarn Stuttgart] / hrsg. von Márta Fata, Gyula Kurucz und Anton Schindling. Unter Mitarb. von Alfred Lutz und Ingomar Senz. - Stuttgart : Steiner, 2006. - XII, 548 S. : Ill., graph. Darst. ; 25 cm. - (Contubernium ; 64). - ISBN 978-3-515-08908-1 - ISBN 3-515-08908-X : EUR 69.00 [8989]. - Rez.: **IFB 06-2-295** <http://swbplus.bsz-bw.de/bsz256265186rez.htm>

ist. In *Konkordanzen* wird auf die Fundstellen in zwei gedruckten Katalogen hingewiesen, darunter auf den der HAB von 1993, während Fundstellen im **VD 17** und **VD 18** nicht genannt sind und ebensowenig die in der Online-Ausgabe der retrospektiven ungarischen Nationalbibliographie,⁸ in die die Funde aus Halle laufend eingearbeitet wurden.

Sechs umfangreiche Register in Bd. 2 (S. 1063 - 1235) erschließen den Katalog unter Personen, Orten, Verlegern und Druckern, Verlags- und Druckorten, Hungarica-Gattungen⁹ sowie dem Erscheinungsjahr.

Der Katalog ist ein weiterer Meilenstein hin zu einer immer kompletteren Kartierung der ungarischen bibliographischen Landschaft der Frühen Neuzeit, die in einer von anderen Nationalbibliographien unerreichter und - für große Nationen - unerreichbarer Tiefe erschlossen ist.

Klaus Schreiber

QUELLE

Informationsmittel (IFB) : digitales Rezensionsorgan für Bibliothek und Wissenschaft

<http://www.informationsmittel-fuer-bibliotheken.de/>

<http://informationsmittel-fuer-bibliotheken.de/showfile.php?id=9332>

<http://www.informationsmittel-fuer-bibliotheken.de/showfile.php?id=9332>

⁸ <http://mnb.oszk.hu> [2018-10-09].

⁹ Dabei entfallen die bei weitem zahlreichsten Eintragungen auf die Gattung 6: Das Buch enthält Informationen über Ungarn oder ungarische Personen.